

柑縣台福基督教會

EVANGELICAL FORMOSAN CHURCH ORANGE COUNTY

10750 Lampson Ave., Garden Grove, CA 92840
Tel: 714.534.5531 Fax: 714.534.2264 Web: www.efcoc.org

Pastor Emeritus : Sue-Hui Chou 2019 ~ Year of Evangelism

July 21, 2019 # 3729

Praise & Worship

Offering & Announcements

Sermon by Pr. Tommy Wang

Joseph: It's All Good
Genesis 50:14-26

Worship & Response

Benediction

PASTORAL OFFICE			
代理主任牧師 Interim Lead Pastor	陳威任 Will Chen	分機 X120	WillChen@efcoc.org
牧 師 Teaching Pastor	王凱明 Tommy Wang	分機 X122	TommyWang@efcoc.org
牧 師 Volunteer Pastor	賴瑞珍 Ruey Lai		RueyLai@efcoc.org
傳 道 Associate Pastor	陳德明 Derming Chen	分機 X121	DermingChen@efcoc.org
祕 書 Secretary	陳燕珠 Yen Chen	分機 X111	YenChuChen@efcoc.org
行政助理 Admin. Coordinator	鄭聖慧 Susanna Kuo	分機 X112	SusannaKuo@efcoc.org
總務助理 General Assistant	葛述堯 Jonathan Ko		JonathanKo@efcoc.org

EVENT CALENDAR		
07/26 (FRI)	Friday Fun Day!	18:00 – 22:00
08/04 (SUN)	Summer Splash	11:00 – 12:30
08/09 (FRI)	Friday Fun Day!	18:00 – 22:00
08/18 (SUN)	Summer Carnival	11:00 – 14:00
08/23-25	2019 SoCal Harvest Crusade	
09/07-08	2019 EFCOC Conference	
12/26-29	EFC EM Winter Retreat	

ANNOUNCEMENTS

[Welcome] Welcome to EFC Orange County! We are so glad you are here! EFCOC is a multilingual, multigenerational, multicultural church. This is a place where we experience God's grace, mercy, acceptance, and love! As we call OC our home, we hope OC will become your spiritual home as well.

[Sermon Series] Thank you for journeying with us through the Joseph series. As we conclude the series today, we hope we all have learned a great deal from the life of Joseph. God is good all the time, even in times when we do not understand why, God has a purpose! If you would like to listen to any of the sermons again, please visit www.efcoc.net/media.

[Mission Update] Praise God for the mission trip to Mexico from 7/4 to 7/7. During this trip, the team visited 4 churches, 1 boys' home, and was able to minister to over 240 kids, 120 mothers, helped painting church building, as well as building two bathrooms. The team witnessed 2 baptisms, 3 conversions, 2 re-dedications, and 5 children's dedications.

Next Sunday we will have our mission Sunday where team members will share more about this trip. We are still collecting offerings for the mission, if you have burden to help covering the cost of building materials for the two bathrooms, please make your check out to EFCOC, put "Mexico Mission" in the memo. Thank you for your partnership and generosity!

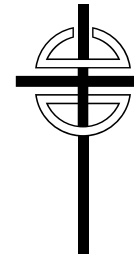
[Summer @ OC] Are you enjoying summer so far? We have a few fun days scheduled for our students and children in the coming weeks. There will be Friday Fun Day on 7/26 and 8/9, Summer Splash water day for children on 8/4 and Summer Carnival on 8/18. More info will be posted on our Facebook page prior to each event. Feel free to invite friends to join!

[OC Conference] There will be a special mini-conference during the weekend of 9/7-8 at EFCOC. There will be two sessions on Saturday and one session on Sunday morning. Rev. Matthew Tsai will be the speaker for this conference. Please mark your calendar and plan accordingly.

[Ministry] Children's Ministry is looking for loving, caring teachers for 1st and 2nd Grade, Pre-K, Nursery, as well as Friday night children's program. If you are interested, please contact Elder Andrea to set up an interview. Children's Ministry reserves the right to turn down applicants.

[Church Safety] Safety is important to us here at OC, if you see anyone who might seem out of place or asking for money or if someone is making you feel uncomfortable, please notify any of the leaders immediately.

[Harvest] The 30th Harvest Crusade is coming to SoCal on 8/23-25. If you wish to serve at this event, please visit: harvest.org/socal-harvest-2019/



柑縣台福基督教會

EVANGELICAL FORMOSAN CHURCH ORANGE COUNTY

10750 Lampson Ave., Garden Grove, CA 92840
Tel: 714.534.5531 Fax: 714.534.2264 Web: www.efcoc.org

榮譽牧師：周淑慧 2019 宣教年 ~ 傳報喜訊、腳踏佳美

2019年07月21日 # 3729

	主日晨禱會	主日崇拜	基督徒教育
華語	9:30 主 堂	10:00-11:15 主 堂	11:35-12:25 教育館
台語	9:30 主 堂	11:30-12:30 主 堂	10:15-11:10 教育館
英語	9:30 教育館	10:00-11:15 教育館	11:30-12:15 教育館
兒童	恩典館	10:00-11:00 恩典館	11:00-12:00 恩典館

	華語崇拜 10 AM	台語崇拜 11:30 AM
宣召	王長雄長老	曾文章長老
敬拜	敬拜讚美團	#141B, #142
禱告	司會	司會
見證	墨西哥短宣隊	墨西哥短宣隊
讀經	約翰福音 10:1-10	約翰福音 10:1-10
獻詩	有福的確據	有福的確據
證道	陳威任牧師 《我是門》	陳威任牧師 《我是門》
奉獻	司會	司會
報告	司會	司會
聖詩	聖詩 #536	新聖詩 #320
祝禱	牧師	牧師

『我們在天上的父：願人都尊祢的名為聖。願祢的國降臨；願祢的旨意行在地上，如同行在天上。我們日用的飲食，今日賜給我們免我們的債，如同我們免了人的債。不叫我們遇見試探；救我們脫離凶惡。因為國度、權柄、榮耀，全是祢的，直到永遠。阿們』



【成人主日學 / Christian Education】

撒母耳記上	台(T)	郭榮華	10:15am - 11:10pm	Room 208A
撒母耳記上	華(M)	謝榮銘	11:35am - 12:25pm	Room 209
初信造就課程	華(M)	陳德明	11:35am - 12:25pm	Room 201
末世論與福音(9)	華(M)	顏明誠	11:35am - 12:25pm	Room 208A
Life Group	英(E)	LG Leaders	11:30am - 12:20pm	Social Hall

【上週統計報告 / Previous Week's Attendance & Offering】

	華語崇拜 Mandarin	台語崇拜 Taiwanese	英語崇拜 English	兒童崇拜 Children
崇拜 Worship Service	150	37	65	25
主日學 Christian Ed.	79	3	44	25
一般奉獻 Tithe	\$4,721.23	\$655.00	\$2,042.00	\$0.00
其他奉獻 Special Offering	建堂 Building	宣道 Mission	愛心 Love	感恩 Thanks
	\$200.00	\$2,020.00	\$0.00	\$0.00

人數 Attendance		奉獻 Offering	
崇拜 Worship	277	該週總計 Weekly Total	\$9,638.23
主日學 Christian Ed.	151	該月累計 Monthly Total	\$22,983.23
		該月預算 Monthly Budget	\$62,980.00

【本週服事同工 / This Week's Ministry Team】

	華崇 Mandarin	台崇 Taiwanese	英崇 English
證道 Preacher	陳威任	陳威任	Tommy Wang
司會 Presider	王長雄	曾文章	Justin Leu
敬拜 Worship Lead	洪文鸞/龔靜玲	胡靜宜	Scott Sun
殿樂 Postlude	龔靜玲	林香惠	Scott Sun
招待 Ushers	華青	何米枝	Po Cheng
午餐 Lunch Service	北橙 North OC & 迦南 Canaan 小組		

【下週服事同工 / Next Week's Ministry Team】

	華崇 Mandarin	台崇 Taiwanese	英崇 English
證道 Preacher	熊天牧		Will Chen
司會 Presider	呂炳奇		Justin Leu
敬拜 Worship Lead	徐婉麗 / 蕭毓貞		Scott Sun
殿樂 Postlude	蕭毓貞		Scott Sun
招待 Ushers	黃小燕/蔡美娜		Po Cheng
午餐 Lunch Service	學生事工 Student Ministry		

【教會團契 Fellowships】

喜樂團契	週三	10:00
詩班	週五	19:30
雅歌團契	週五	20:00
迦南團契	週五	20:00
華語社青	週五	20:00
青松團契	週六	10:00
JHM/HSM	Friday	20:00
College/YA	Friday	20:00

【家庭小組 Cell Groups】

Anaheim	黃玲清	雙數週一	09:30
Huntington Beach	洪文鸞	雙數週四	10:00
Cypress/Cerritos	陸細梅	每週四	10:00
Placentia	黃滿輝	隔週三	10:30
Fountain Valley	顏青毅	隔週二	10:00
Irvine	陳德明	每週五	20:00
北橙小組	黃壽美	隔週六	10:30

【事工報告】

1. 歡迎首次參加禮拜的朋友，請留步用餐交誼，願神賜福。
2. 感謝神在過去一年來祝福本會兒童部人數增長，目前急需更多老師與同工加入服事團隊。如果您對兒童有負擔，願意教導一二年級、幼兒班、育嬰室，或是星期五晚上兒童班，請與陳妍孜長老聯絡安排面談，做更進一步的認識與了解。也請兄姐繼續為兒童事工及我們的下一代代禱。
3. 為幫助教會節約能源，再次提醒兄姐在使用完教室後隨手關燈、關冷氣。若需使用教室也需事先與教會辦公室同工登記。為保護會友安全，若看到陌生人在教會停車場或會堂遊蕩，請立刻與牧師室或長執同工聯絡。
4. 主堂的修建工程繼續在進行中，因安全考量，施工期間主堂二樓除了服事同工以及特殊情況以外，將不開放，請兄姐配合也謝謝您的諒解。請繼續為此工程代禱，若願意為主堂修建奉獻，請在支票上註明「建堂」或「Building」。
5. 洗禮是每一個信而悔改，求告主名，接受基督為他個人救主的人，都要接受的禮儀。若有感動要受洗的兄姐，或對信仰有疑問的朋友們，歡迎與牧師室聯絡。
6. 禱告是神賜給基督徒的權柄及恩典，本會每週三晚上8點在教育館二樓教室有禱告會，每主日上午9:30在主堂也有晨禱，鼓勵兄姊及長執同工一同來參加為教會守望代禱。
7. 下主日 7/28 上午 10 點台華聯合崇拜。證道：熊天牧牧師《把蟲吃掉的還給你》珥 2:23-27。崇拜後 11:30 在主堂將有聯合主日學由熊師母分享《你怕死嗎》約 11 章。

【團契/小組】

1. 喜樂團契：7/24 陳燕珠老師『詩篇 123』。
2. 雅歌團契：7/26 顏明誠牧師『但以理書第九章』。
3. 華青團契：7/26 『查經分享』。

【關懷/代禱】

1. 顏青毅弟兄預計台灣時間下週一住院，週四(7/25)腦部腫瘤手術，請兄姐特別為青毅兄及寶玉姐代禱，願神的智慧與大能與醫師及醫療團隊同在，完全的醫治青毅兄。也願那給我們永生盼望的神，賜下心靈所需要的平安。
2. 請為鄭良誠/林純美/王雲美/游傳續夫婦/邱媽媽/曾菊江/順天長老/徐明卿及其他身體軟弱兄姐們代禱。
3. 柑縣教會是一個充滿愛的大家庭，請關心照顧新來本會的朋友或慕道友，幫助扶持他們屬靈的需要及成長。

【社區活動】

1. 甘泉藝術學校將於每月第三週日下午1:30在教育館204教室舉辦「心靈成長與家庭輔導講座」。所有課程免費，只需繳教材工本費\$30。詳情請洽王琳玲姐妹(714)710-6009。

【特會消息】

1. 本會將於九月7-8日在大堂舉行特會，特會講員蔡茂堂牧師將主講三堂信息。星期六兩堂注重於認識哀痛及關懷哀痛，主日上午信息「跟隨耶穌」，三堂都有英語即時翻譯，請兄姐預留時間也歡迎邀請親朋好友一同參加。
2. 北美華人基督徒教育大會將於九月14日在洛福教會舉行。大會包括主題講員席納博教授及60場精彩講座，歡迎兄姐預留時間參加，7/31以前報名\$15，現場報名\$25。網上報名請洽官網：www.accessibleconvention.org。

【宣教】

1. 賴俊甫傳道將於6/18-11/7期間在東歐宣道。服事包括：協助牧養當地華人教會的青年，配搭參與羅姆人事工，以及協助機構設立協會並參與在東歐平台的辦公室運作。
2. 本會支援~台灣台福拓植/普世豐盛中心/正道神學院；宣教士〔歐陽桂芬/馬林/Sharon〕台灣監宣/英文墨西哥短宣。

【會堂/奉獻】

1. 十一奉獻是基督徒回應神對我們的愛也是敬拜神的一部份。願我們將全人全心獻上甘心樂意的奉獻，討神喜悅。
2. 奉獻支票抬頭請寫EFCOC，若是為建堂、宣道、愛心、感恩特別奉獻，請在支票上註明用途。

【靜默小品】

把 "謝謝" 改成 "謝謝您"
 把 "隨便" 改成 "聽你的"
 把 "我不會" 改成 "我可以學"
 把 "聽明白了嗎?"
 改成 "我說明白了嗎?"
 溝通讓人感到尊重的溫柔！

【每日讀經】

週一	週二	週三	週四	週五	週六	週日
王下 3-4	王下 5-8	王下 9-12	王下 13-17	王下 18-21	王下 22-25	代上 1-5